

ശ്രീഃ  
ശ്രീമതേ രാമാനുജായ നമഃ  
ശ്രീമതേ നിഗമാന്തമഹാദേശികായ നമഃ  
ശ്രീസീതാലക്ഷ്മണഭരതശത്രുഘ്നഹനുമാസമേത ശ്രീരാമചന്ദ്ര പരബ്രഹ്മണേ നമഃ

ശ്രീമദ്രാമായണേ വാൽമീകീയേ ആദികാവ്യേ യുദ്ധകാണ്ഡേ

॥ പഞ്ചാശഃ സർഗഃ ॥

*This document has been prepared by*

*Sunder Kidāmbi*

*with the blessings of*

ശ്രീ രംഗരാമാനുജ മഹാദേശികൻ

*His Holiness śrīmad āṇḍavan śrīraṅgam*

ശ്രീഃ  
ശ്രീമതേ രാമാനുജായ നമഃ  
ശ്രീമതേ നിഗമാന്തമഹാദേശികായ നമഃ  
ശ്രീസീതാലക്ഷ്മണഭരതശത്രുഘ്നഹനുമത്സമേത ശ്രീരാമചന്ദ്ര പരബ്രഹ്മണേ നമഃ

## ॥ പഞ്ചാശഃ സർഗഃ ॥

വിഭീഷണമിന്ദ്രജിതം മത്യാ വാനരാണാം പലായനം,  
സുഗ്രീവസ്യാജ്ഞയാ ജാംബവതാ തേഭ്യഃ സാന്ത്യനാപ്രദാനം  
വിഭീഷണസ്യ വിലാപഃ, സുഗ്രീവേണ തസ്യ പ്രബോധനം  
ഗരുഡസ്യാഗമനം ശ്രീരാമലക്ഷ്മണൗ നാഗപാശതോ മോചയിത്യാ തസ്യ  
പുനർഗമനം ച

അഥോവാച മഹാതേജാ  
ഹരിരാജോ മഹാബലഃ |  
കിമിയം വ്യഥിതാ സേനാ  
മുഡഘവതേവ നൗർജലേ || 6.50.1 ||

സുഗ്രീവസ്യ വചഃ ശ്രുത്യാ  
വാലിപുത്രോഽഗഭ്യോബ്രവീത് |  
ന ത്വം പശ്യസി രാമം ച  
ലക്ഷ്മണം ച മഹാരഥം || 6.50.2 ||

ശരജാലാചിതൗ വീരാ -  
വുഭൗ ദശരഥാത്മജൗ |  
ശരതൽപേ മഹാത്മാനൗ  
ശയാനൗ രുധിരോക്ഷിതൗ || 6.50.3 ||

അമാബ്രവീദ് വാനരേന്ദ്രഃ  
 സുഗ്രീവഃ പുത്രമംഗദം |  
 നാനിമിത്തമിദം മന്യേ  
 ഭവിതവ്യം ഭയേന തു || 6.50.4 ||

വിഷണ്ണവദനാ ഹ്യേതേ  
 ത്യക്തപ്രഹരണാ ദിശഃ |  
 പലായന്ത്യേത്ര ഹരയ -  
 സ്തോസാദുത്പുൽലലോചനാഃ || 6.50.5 ||

അന്യോന്യസ്യ ന ലജ്ജന്തേ  
 ന നിരീക്ഷന്തി പുഷ്ടതഃ |  
 വിപ്രകർഷന്തി ചാന്യോന്യം  
 പതിതം ലംഘയന്തി ച || 6.50.6 ||

ഏതസ്മിന്നന്തരേ വിരോ  
 ഗദാപാണിർവിഭീഷണഃ |  
 സുഗ്രീവം വർധയാമാസ  
 രാഘവം ച ജയാശിഷാ || 6.50.7 ||

വിഭീഷണം ച സുഗ്രീവോ  
 ദൃഷ്ട്വാ വാനരഭീഷണം |  
 ഋക്ഷരാജം മഹാത്മാനം  
 സമീപസ്ഥമുവാച ഹ || 6.50.8 ||

വിഭീഷണോഽയം സമ്പ്രാപ്തോ  
 യം ദൃഷ്ട്വാ വാനരർഷഭാഃ |  
 ഭ്രവന്ത്യായതസന്ത്രാസാ  
 രാവണാത്മജശങ്കയാ || 6.50.9 ||

ശീഘ്രമേതാൻ സുസന്ത്രസ്താൻ  
 ബഹുധാ വിപ്രധാവിതാൻ |  
 പര്യവസ്ഥാപയാഖ്യാഹി  
 വിഭീഷണമുപസ്ഥിതം || 6.50.10 ||

സുഗ്രീവേണൈവമുക്തസ്തു  
 ജാംബവാന്യക്ഷപാർഥിവഃ |  
 വാനരാൻ സാന്ത്യയാമാസ  
 സന്നിവർത്യ പ്രധാവതഃ || 6.50.11 ||

തേ നിവൃത്താഃ പുനഃ സർവേ  
 വാനരാസ്ത്യക്തസാധ്യസാഃ |  
 ഋക്ഷരാജവചഃ ശ്രുത്വാ  
 തം ച ദൃഷ്ട്വാ വിഭീഷണം || 6.50.12 ||

വിഭീഷണസ്തു രാമസ്യ  
 ദൃഷ്ട്വാ ഗാത്രം ശരൈശ്ചിതം |  
 ലക്ഷ്മണസ്യ തു ധർമാത്മാ  
 ബഭൂവ വ്യഥിതസ്തുഭാ || 6.50.13 ||

ജലക്ലിന്നേന ഹസ്തേന  
 തയോർനേത്രേ വിമുജ്യ ച |  
 ശോകസമ്പീഡിതമനാ  
 രുരോദ വിലലാപ ച || 6.50.14 ||

ഇമൗ തൗ സത്യസമ്പന്നൗ  
 വിക്രാന്തൗ പ്രിയസംയുഗൗ |  
 ഇമാമവസ്ഥാം ഗമിതൗ  
 രാക്ഷസൈഃ കൂടയോധിഭിഃ || 6.50.15 ||

ഭ്രാത്യപുത്രേണ ചൈതേന  
 ദുഷ്ടുത്രേണ ദുരാത്മനാ |  
 രാക്ഷസ്യാ ജിഹയാ ബുദ്ധ്യാ  
 വഞ്ചിതാവുജുവിക്രമൗ || 6.50.16 ||

ശരൈരിമാവലം വിദ്ധൗ  
 രുധിരേണ സമുക്ഷിതൗ |  
 വസുധായാമിമൗ സുപ്തൗ  
 ദൃശ്യേതേ ശൽയകാവിവ || 6.50.17 ||

യയോർവീര്യമുപാശ്രിത്യ  
 പ്രതിഷ്ഠാ കാക്ഷിതാ മയാ |  
 താവിമൗ ദേഹനാശായ  
 പ്രസുപ്തൗ പുരുഷർഷഭൗ || 6.50.18 ||

ജീവന്നദ്യ വിപന്നോസ്മി  
 നഷ്ടരാജ്യമനോരഥഃ |  
 പ്രാപ്തപ്രതിജ്ഞശ്ച രിപുഃ  
 സകാമോ രാവണഃ കൃതഃ || 6.50.19 ||

ഏവം വിലപമാനം തം  
 പരിഷ്വജ്യ വിഭീഷണം |  
 സുഗ്രീവഃ സത്യസമ്പന്നോ  
 ഹരിരാജോബ്രവീദിദം || 6.50.20 ||

രാജ്യം പ്രാപ്സ്യസി ധർമ്മജ്ഞ  
 ലങ്കായാം നേഹ സംശയഃ |  
 രാവണഃ സഹ പുത്രേണ  
 സ്വകാമം നേഹ ലപ്സ്യതേ || 6.50.21 ||

ഗരുഡാധിഷ്ഠിതാവേതാ -  
 വുഭൗ രാഘവലക്ഷ്മണൗ |  
 തൃക്ത്വാ മോഹം വധിഷ്യേതേ  
 സഗണം രാവണം രണേ || 6.50.22 ||

തമേവം സാന്ത്യയിത്വാ തു  
 സമാശ്വാസ്യ തു രാക്ഷസം |  
 സുഷേണം ശ്യാശൂരം പാർശ്വേ  
 സുഗ്രീവസ്തമുവാച ഹ || 6.50.23 ||

സഹ ശൂരൈർഹരിഗണൈ -  
 ര്ലബ്ബസംജ്ഞാവരിന്ദമൗ |  
 ഗച്ഛ ത്വം ഭ്രാതരൗ ഗൃഹ്യ  
 കിഷ്കിന്ധാം രാമലക്ഷ്മണൗ || 6.50.24 ||

അഹം തു രാവണം ഹത്വാ  
 സപുത്രം സഹബാന്ധവം |  
 മൈഥിലീമാനയിഷ്യാമി  
 ശക്രോ നഷ്ടാമിവ ശ്രിയം || 6.50.25 ||

ശ്രുത്യൈതദ് വാനരേന്ദ്രസ്യ  
 സുഷേണോ വാക്യമബ്രവീത് |  
 ദേവാസൂരം മഹായുദ്ധ -  
 മനുഭൂതം പുരാതനം || 6.50.26 ||

തദാ സു ദാനവാ ദേവാ -  
 ണ്ശരസംസ്തർശകോവിദാൻ |  
 നിജ്ഘ്നുഃ ശസ്ത്രവിദുഷ -  
 ശ്ചരാദയന്തോ മുഹൂർമുഹൂഃ || 6.50.27 ||

താനാർതാൻ നഷ്ടസംജ്ഞാശ്ച  
 ഗതാസുംശ്ച ബൃഹസ്പതിഃ |  
 വിദ്യാദിർമന്ത്രയുക്താദി -  
 രോഷധീദിശ്ചികിത്സതി || 6.50.28 ||

താൻയൗഷധാൻയാനയിതും  
 ക്ഷീരോദം യാന്നു സാഗരം |  
 ജവേന വാനരാഃ ശീഘ്രം  
 സമ്പാതിപനസാദയഃ || 6.50.29 ||

ഹരയസ്തു വിജാനന്തി  
 പാർവതീ തേ മഹൗഷധീ |  
 സഞ്ജീവകരണീം ദിവ്യാം  
 വിശൽയാം ദേവനിർമിതാം || 6.50.30 ||

ചന്ദ്രശ്ച നാമ ദ്രോണശ്ച  
 ക്ഷീരോദേ സാഗരോത്തമേ |  
 അമൃതം യത്ര മഥിതം  
 തത്ര തേ പരമൗഷധീ || 6.50.31 ||

തൗ തത്ര വിഹിതൗ ദേവൈഃ  
 പർവതൗ തൗ മഹോദധൗ |  
 അയം വായുസുതോ രാജൻ  
 ഹനുമാംസ്തത്ര ഗച്ഛതു || 6.50.32 ||

ഏതസ്മിന്നന്തരേ വായു -  
 ര്മേഘാശ്ചാപി സവിദ്യുതഃ |  
 പര്യസ്യ സാഗരേ തോയം  
 കമ്പയന്നിവ പർവതാൻ || 6.50.33 ||

മഹതാ പക്ഷവാതേന  
 സർവദ്വീപമഹാദ്രുമാഃ |  
 നിപേതുർഭഗവിടപാഃ  
 സലിലേ ലവണാഭസി || 6.50.34 ||

അഭവൻ പന്നഗാസ്തസ്മാ  
 ഭോഗിനസ്തത്ര വാസിനഃ |  
 ശീഘ്രം സർവാണി യാദാസീ  
 ജഗ്മുശ്ച ലവണാർണവം || 6.50.35 ||

തതോ മുഹൂർതാദ് ഗരുഡം  
 വൈനതേയം മഹാബലം |  
 വാനരാ ദദ്യശുഃ സർവേ  
 ജലന്തമിവ പാവകം || 6.50.36 ||

തമാഗതമഭിപ്രേക്ഷ്യ  
 നാഗാസ്തേ വിപ്രദുദ്രുവുഃ |  
 യൈസ്തു തൗ പുരുഷൗ ബദ്ധൗ  
 ശരഭുതൈർമഹാബലൈഃ || 6.50.37 ||

തതഃ സുപർണഃ കാകുത്സ്മൗ  
 സ്തുഷ്ട്യാ പ്രത്യഭിനന്ദ്യ ച |  
 വിമമർശ ച പാണിദ്യാം  
 മുഖേ ചന്ദ്രസമപ്രഭേ || 6.50.38 ||

വൈനതേയേന സംസ്തുഷ്ട്യാ -  
 സ്തയോഃ സംരുരുഹൂർവ്രണാഃ |  
 സുവർണേ ച തനു സ്തിഗ്ധേ  
 തയോരാശു ബഭുവതുഃ || 6.50.39 ||

തേജോ വീര്യം ബലം ചൗജ  
 ഉത്സാഹശ്ച മഹാഗുണാഃ |  
 പ്രദർശനം ച ബുദ്ധിശ്ച  
 സ്മൃതിശ്ച ദ്വിഗുണാ തയോഃ || 6.50.40 ||

താവുത്ഥാപ്യ മഹാതേജാ  
 ഗരുഡോ വാസവോപമൗ |  
 ഉഭൗ ച സന്ധ്ജേ ഹൃഷ്ടോ  
 രാമശ്ചൈനമുവാച ഹ || 6.50.41 ||

ഭവത്പ്രസാദാദ് വ്യസനം  
 രാവണിപ്രഭവം മഹത് |  
 ഉപായേന വൃതിക്രാന്തൗ  
 ശീഘ്രം ച ബലിനൗ കൃതൗ || 6.50.42 ||

യഥാ താതം ദശരഥം  
 യഥാജം ച പിതാമഹം |  
 തഥാ ഭവന്തമാസാദ്യ  
 ഹൃദയം മേ പ്രസീദതി || 6.50.43 ||

കോ ഭവാൻ രൂപസമ്പന്നോ  
 ദിവ്യസ്രഗനുലേപനഃ |  
 വസാനോ വിരജേ വസ്രേ  
 ദിവ്യാഭരണഭൂഷിതഃ || 6.50.44 ||

തമുവാച മഹാതേജാ  
 വൈനതേയോ മഹാബലഃ |  
 പതന്ത്രിരാജഃ പ്രീതാത്മാ  
 ഹർഷപർയാകുലേക്ഷണം || 6.50.45 ||

അഹം സഖാ തേ കാകുസ്ഥ്ഥ  
 പ്രിയഃ പ്രാണോ ബഹിശ്ചരഃ |  
 ഗരുത്മാനിഹ സമ്പ്രാപ്തോ  
 യുവയോഃ സാഹ്യകാരണാത് || 6.50.46 ||

അസുരാ വാ മഹാവിർയാ  
 ദാനവാ വാ മഹാബലാഃ |  
 സുരാശ്ചാപി സഗന്ധർവാഃ  
 പുരസ്കൃത്യ ശതക്രതും || 6.50.47 ||

നേമം മോക്ഷയിതും ശക്താഃ  
 ശരബന്ധം സുദാരുണം |  
 മായാബലാദിന്ദ്രജിതാ  
 നിർമിതം ക്രൂരകർമണാ || 6.50.48 ||

ഏതേ നാഗാഃ കാദ്രവേയാ -  
 സ്തീക്ഷ്ണദംശ്രാ വിഷോൽബണാഃ |  
 രക്ഷോമയാപ്രദാവേണ  
 ശരഭൂതാസ്ത്വദാശ്രയാഃ || 6.50.49 ||

സദാഗൃശ്ചാസി ധർമജ്ഞ  
 രാമ സത്യപരാക്രമ |  
 ലക്ഷ്മണേന സഹ ഭ്രാത്രോ  
 സമരേ രിപുഘാതിനാ || 6.50.50 ||

ഇമം ശ്രുത്യാ തു വൃത്താന്തം  
 ത്വരമാണോഽഹമാഗതഃ |  
 സഹസൈവാവയോഃ സ്നേഹാത്  
 സഖിത്വമനുപാലയൻ || 6.50.51 ||

മോക്ഷിതൗ ച മഹാഘോരാ -  
 ദസ്മാത് സായകബന്ധനാത് |  
 അപ്രമാദശ്ച കർതവ്യോ  
 യുവാഭ്യാം നിത്യമേവ ഹി || 6.50.52 ||

പ്രകൃത്യാ രാക്ഷസാഃ സർവേ  
 സംഗ്രാമേ കൂടയോധിനഃ |  
 ശൂരാണാം ശുദ്ധഭാവാനാം  
 ഭവതാമാർജവം ബലം || 6.50.53 ||

തന്ന വിശ്വസനീയം വോ  
 രാക്ഷസാനാം രണാജിരേ |  
 ഏതേനൈവോപമാനേന  
 നിത്യം ജിഹ്യാ ഹി രാക്ഷസാഃ || 6.50.54 ||

ഏവമുക്ത്യാ തദാ രാമം  
 സുപർണഃ സ മഹാബലഃ |  
 പരിഷ്വജ്യ ച സുസ്തിഗ്ധ -  
 മാപ്രഷ്ടുമുപചക്രമേ || 6.50.55 ||

സഖേ രാഘവ ധർമജ്ഞ  
 രിപുണാമപി വത്സല |  
 അഭ്യനുജ്ഞാതുമിച്ഛാമി  
 ഗമിഷ്യാമി യഥാസുഖം || 6.50.56 ||

ന ച കൗതൂഹലം കാർയം  
 സഖിത്വം പ്രതി രാഘവ |  
 കൃതകർമാ രണേ വീര  
 സഖിത്വം പ്രതിവേത്സ്യസി || 6.50.57 ||

ബാലവൃദ്ധാവശേഷാം തു  
 ലങ്കാം കൃത്യാ ശരോർമിഭിഃ |  
 രാവണം തു രിപും ഹത്യാ  
 സീതാം ത്വമുപലപ്സ്യസേ || 6.50.58 ||

ഇത്യേവമുക്ത്യാ വചനം  
 സുപർണഃ ശീഘ്രവിക്രമഃ |  
 രാമം ച നീരുജം കൃത്യാ  
 മധ്യേ തേഷാം വന്തുകസാം || 6.50.59 ||

പ്രദക്ഷിണം തതഃ കൃത്യാ  
 പരിഷ്വജ്യ ച വീര്യവാൻ |  
 ജഗാമാകാശമാവിശ്യ  
 സുപർണഃ പവനോ യഥാ || 6.50.60 ||

നീരുജൗ രാഘവൗ ദൃഷ്ട്യാ  
 തതോ വാനരയുമപാഃ |  
 സിംഹനാദം തദാ നേദു -  
 ര്ലോംഗുലം ദുധുവുശ്ച തേ || 6.50.61 ||

തതോ ദേരീഃ സമാജ്ഘ്ലു -  
 ര്മ്യദംഗാംശ്ചാപ്യവാദയൻ |  
 ദധ്മുഃ ശംഖാൻ സമ്പ്രഹൃഷ്ടാഃ  
 ശ്വേലന്ത്യപി യഥാപുരം || 6.50.62 ||

അപരേ സ്തോദ്യ വിക്രാന്താ  
 വാനരാ നഗയോധിനഃ |  
 ദ്രുമാനുത്പാദ്യ വിവിധാം -  
 സ്തന്ധുഃ ശതസഹസ്രശഃ || 6.50.63 ||

വിസൃജന്തോ മഹാനാദാം -

സ്ത്രാസയന്തോ നിശാചരാൻ |

ലങ്കാദ്വാരാണുപാജ്ഞു -

ർയോദ്ധുകാമാഃ പ്ലവംഗമാഃ || 6.50.64 ||

തേഷാം സുഭീമസ്തുമുലോ നിനാദോ

ബഭൂവ ശാഖാമൃഗയൂഥപാനാം |

ക്ഷയേ നിരാഘസ്യ യഥാ ഘനാനാം

നാദഃ സുഭീമോ നദതാം നിശീഥേ || 6.50.65 ||

|| ഇത്യാർഷേ ശ്രീമദ്രാമായണേ വാൽമീകീയേ ആദികാവ്യേ  
യുദ്ധകാണ്ഡേ പഞ്ചാശഃ സർഗഃ ||